



MS - 199

II Semester B.A./B.Sc./B.Com./B.B.M./BHM/BCA/B.Sc. (FAD)

Examination, May 2016

(CBCS) (Freshers + Repeaters Scheme)

(2014-15 and Onwards)

LANGUAGE PERSIAN - II

Time : 3 Hours

Max. Marks : 70

- Instructions :** 1) Answer **all** questions.
2) Marks allotted are indicated against **each** question.
3) Answer may be written in **English or Persian**.

(10x1=10)

۱. راست جواب بنشانید :

- (1) از دو متن جمع منکلم چیست (10=3x2)
- (۲) ماد دو ختم (۲) دو دوخت (۳) تو دوختی (۴) شما دوختید
- (۲) مصدر بنشانید
- (۱) کتابم (۲) آدم (۳) دار (۴) نوشتن
- (۳) مجموعه حکایات بنشانید
- (۱) چهار مقاله (۲) شاه نامه فردوسی (۳) شوی معنوی (۴) گلستان
- (۴) "کتابها" این چیست
- (۱) اسم اشاره (۲) ضمیر منکلم (۳) ضمیر جمع متصل (۴) فعل ناقص
- (۵) مصف شوی معنوی
- (۱) عمر خیام (۲) شیخ سعدی (۳) نظامی (۴) رومی
- (۶) هرکه کار کرد صلہ یافت. ضمیر موصولہ بشناخت
- (۱) کار (۲) هرکه (۳) یافت (۴) صلہ

P.T.O.



۷. عمر خیام شاعر غزل گو است

(۱) راست (۲) دروغ

(۸) آن مرد کیست این جمله پر است

(۱) مثبت (۲) استنہامیہ

(۹) محمود _____ بازار رفت

(۱) از

(۲) پر

(۱۰) حافظ قصیدہ گو شاعر بود

(۱) راست (۲) دروغ

(5x2=10)

II. جملہ ہائے پنج ز پارسی با زبان انگلیسی یا اردو ترجمہ بکنید:

(۱) در تالستان ہوا گرم می شود

(۲) من ہندوستانی ہستم

(۳) ایشان نان خوردند

(۴) آن لائے مرغ است

(۵) برادر من درخانہ نیست

(۶) یک سال چہار فصل دارد

(۷) این قلم برائے مومن است

(۸) سارا آتش را دوست دارد

(1x5=5)

III. الف) ہایک مصدر گردان در ماضی مطلق بکنید:

خواندن

آموختن

خوابیدن



(ب) از مندرجہ ذیل معنی پنج الفاظ در انگلیسی بنویس : (5x1=5)

صندل کوچہ منتقل دو چرخہ
تشنہ گرسنہ چابک دوازدہ

IV. تعریف لکھیں (صرف پنج اصطلاحات) : (5x2=10)

حرف جار ضمیر منکلم مضاف الیہ موصوف
واحد جمع صفت مصدر

V. زیر موضوع ہائے ذیل جواب لکھیں : (1x10=10)

- (۱) ادبی خدمات مولانا روم
- (۲) سوانح عمر خیام

VI. الف) بالفاظ مندرجہ جملہ ہائے تحریر لکھیں : (5x1=5)

امروز چگونہ آموزگار شنیدن کوتاہ

(ب) مکمل کیجئے : (5x1=5)

- (۱) عربی شاعر _____ است.
- (۲) وطن حافظ _____ است.
- (۳) عمر خیام در صنف _____ مشہور است.
- (۴) ستہ ولادت جامی _____ است.
- (۵) مصنف شاہ نامہ _____ است.



(4x2 $\frac{1}{2}$ = 10)

VII. از مندرجہ ذیل تشریح چہار اشعار بکن :

- (۱) مشکلی دارم ز دانشمند مجلس باز پرس
توبہ فرمایاں چرا خود توبہ کمتر می کند
- (۲) دانی کہ چہیست دولت دیدار یار دیدن
در کوی او گدالی بر خسرو گزیدن
- (۳) طایر گلشن قدسم چه دم شرح فراق
کہ در این دلگد حادثہ چوں افتادم
- (۴) بیخ روزی کہ وراہیں مرحلہ مہلت یابی
خوش بیا ساری زمانی کہ زمان این ہمہ نیست
- (۵) مزہ ای دل کہ سمیما نفسی می آید
کہ ز انفاس خوشش بسوی کسی می آید
- (۶) از غم و درد مکن ناله و فریاد کہ دوش
زده ام خالی و فریاد رسی می آید



SA – 902

II Semester B.A./B.Sc./B.Com./B.B.M./B.H.M./B.C.A/B.Sc. (FAD)

Examination, April/May 2015

(CBCS) (Freshers) (2014-15 and Onwards)

PERSIAN

Language Persian – II

Time : 3 Hours

Max. Marks : 70

Instructions : 1) Answer *all* questions.

2) Marks allotted are indicated against *each* question.

3) Answers may be written in **English** or **Persian**.

(10x1=10)

۱- راست جواب بنشانید:

۱- از رفتن مستقبل چیست

(۲) خواهد رفت

(۱) رفته بود

(۳) رفته

(۳) رفته باشد

۲- حرف چار بنشانید

(۲) بر

(۱) اندک

(۳) گفت

(۳) آسمان

۳- مجموعه حکایات بنشانید

(۲) چهارمقاله

(۱) شاهنامه فردوسی

(۳) بهارستان

(۳) گلستان

۴- آب سرد این چیست

(۲) صفت

(۱) اسم فاعل

(۳) حرف جار

(۳) مفعول

۵- مصنف چهارمقاله

(۲) سعدی

(۱) عمر خیام

(۳) حافظ

(۳) نظامی عروضی

P.T.O.



- ۶- کتابم بر میز است۔ ضمیر متصل شناخت
 (۱) بر (۲) میز
 (۳) کتابم (۴) است
- ۷- امیر خسرو شاعر ہندوستان است۔
 ۱- راست ۲- دروغ
- ۸- ”نان گرم“ چیست
 ۱- صفت ۲- فعل
- ۹- آب سرد کوزه است
 ۱- در ۲- بر
- ۱۰- رومی رباعی گو شاعر بود۔
 ۱- راست ۲- دروغ

- II۔ جملہ ہائے پنج ز پاری بازبان انگلیسی یا اردو ترجمہ یکنید:
 (5x2=10)
- ۱- کاش برادر من از شیراز آمدے ۲- سلیم از کجا آمد و کجا رفت
 ۳- ایشان نان نخورد می خوردند ۴- ایشان از بازار آمدہ باشند
 ۵- من ہنوز طعام خوردہ ام ۶- دو چرخہ شما کجا است
 ۷- مادیروز مدرسہ رفتہ بودم ۸- دوست من دیروز نامہ نوشت

- III۔ (الف) با یک مصدر گردان در ماضی قریب یکنید:
 خوردن ، نختن ، دادن
 (1x5=5)

- (ب) از مندرجہ ذیل معنی پنج الفاظ در انگلیسی بنویس:
 رستم ، طعام ، اندک ، خوردن ، ہجرت ، دفتر ، کلید ، کوتاہ
 (5x1=5)

- IV۔ تعریف یکنید (صرف پنج اصطلاحات):
 مصدر ، ضمیر ، ماضی بعید ، ماضی احتمالی ، ماضی قریب ، فعل ، حرف جار
 (5x2=10)



(1×10=10)

۷. زیر موضوع ہائے ذیل جواب بنو بسد

(۱) ادبی خدمات سنائی

(۲) سوانح جامی

(5×1=5)

۶. (الف) بالفاظ مندرجہ جملہ ہا تحریر کیجیے

چادہ ، صندلی ، استاد ، دانش گاہ ، بوستان

(5×1=5)

(ب) مکمل کیجئے:

۱- سنائی شاعر.....است

۲- مدرسہ نظام الملک طوسی در شہر.....بود

۳- وطن امیر خسرو.....است

۴- رومی در صنف.....مشہور است

۵- سنہ ولادت جامی.....است

(4×2.5=10)

۷. از مندرجہ ذیل تشریح چہار اشعار کیجئے:

بلبل روی سید ماندہ ز گلزار جدا

اگر جاناں بدیں شاد است یازب پارہ تر بادا

من جدا گریہ کنان ابر جدا یار جدا

تتم از بے دلی بے چارہ شد بے چارہ تر بادا

سہمی ندانم یا قمر حوری ندانم یا پری

پس از ان کہ من ندانم بچہ کار خواہی آمد

۱- سبزہ نوخیز و ہوا خرم و بستان سرسبز

۲- دل من پارہ گشت از غم نہ زاگونہ کہ بہ گردو

۳- ابر باران و من و یار ستادہ بوداع

۴- دلم در عاشقی آوارہ شد آوارہ تر بادا

۵- ہرگز نیاید در نظر نقشی ز رویت خوب تر

۶- بہ بہم رسیدہ جانم تو بیا کہ زندہ مانم